

## OFERTĂ

Către **SA „Red Nord”**

I. Examinând documentația de achiziție referitor la **anvelope in asortiment** prezentăm oferta privind executarea contractului de achiziție susmenționat, și anume:

Furnizarea: **Anvelopelor in asortiment in cantitate de 500 buc**

- Lotul 1 anvelope de iarna in cantitate de 90 buc cu valoare 81 760.00 lei fara TVA;
- Lotul 2 anvelope de vara in cantitate de 116 buc cu valoare 97 660,00 lei fara TVA;
- Lotul 3 Anvelope auto all season in cantitate de 70 buc cu valoare 80 040,00 lei fara TVA;
- Lotul 4 Anvelope pentru camioane in cantitate de 86 buc cu valoare 239 680,00 lei fara TVA;
- Lotul 5 Anvelope pentru autospeciale in cantitate de 4 buc cu valoare 3 970,00 lei fara TVA;
- Lotul 6 Anvelope pentru tractoare si remorci in cantitate de 134 buc cu valoare 846 990,00 lei fara TVA

II. Valoarea totală a ofertei privind executarea contractului de achiziții este :

**1 252 440,00 (Un milion doua sute cincizeci si doua mii patru sute patruzeci) Lei fara TVA**

la care se adaugă TVA în sumă de **250 488, (Doua sute cincizeci mii patru sute optzeci si opt lei,**



Gonceariuc Ghenadii in calitate de manager al companiei SA Eximotor



**SPECIFICAȚII TEHNICE**

Numărul licitației: ocds-b3wdp1-MD-1772147989992      *Data: 13.03.26*

Denumirea licitației: *Anvelope*

Nr. d/o	Denumirea bunurilor	cantitatea, buc	Modelul articolului	Țara de origine	Producătorul	Specificarea tehnică deplină propusă de către ofertant	Preț unitar (fără TVA)	Preț unitar (cu TVA)	Suma fără TVA	Suma cu TVA
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

**Lotul nr. 1 ANVELOPE pentru autoturisme de iarna**

1	Dacia Logan, Dokker 185/65 R15 (iarnă)	16	185/65/15 HIFLY 88T Win-turi 212	China	Hifly	88T	585	702	9360.00	11232.00
2	Dacia Logan 195/65 R15 (iarnă)	8	195/65/15 HIFLY 91T Win-turi 212			91T	625	750	5000.00	6000.00
3	Mercedes 195/75 R16C (iarnă)	4	195/75/16 C HIFLY 8pr 107/105R Win-transit			107/105R	875	1050	3500.00	4200.00
4	Dacia Duster 215/65 R16 (iarnă)	36	215/65/16 HIFLY 98H Win-turi 212			98H	925	1110	33300.00	39960.00
5	WINGLE 7 235/70 R16 (iarnă)	12	235/70/16 Goodride/Westlake 106T SW 606		Goodride	106T	1040	1248	12480.00	14976.00
6	Ford Ranger 255/70 R16 (iarnă)	4	255/70/16 Roadcruza RA1100 111T		Roadcruza	111T	1835	2202	7340.00	8808.00
7	Renault Master 225/65R16C (iarnă)	2	225/65/16C HIFLY 8pr 112/110R Win Tranzit		Hifly	112/110R	1060	1272	2120.00	2544.00
8	Fiat Fullbac 205/85R16 C (iarnă)	4	245/70/16 Leao Winter Defender Ice I-15 SUV 107H		Leao	107H	1165	1398	4660.00	5592.00
9	Opel Vivaro 205/65R16C(iarnă)	4	205/65/16 C Goodride/Westlake 107/105T SW 612		Goodride	107/105T	1000	1200	4000.00	4800.00
<b>Total pentru lotul 1</b>		<b>90</b>							<b>81,760.00</b>	<b>98,112.00</b>

**Lotul nr. 2 ANVELOPE pentru autoturisme de vara**

1	Dacia Logan, Dokker 185/65 R15 (vară)	16	185/65/15 HIFLY HF-218 88H	China	Hifly	88H	495	594	7920.00	9504.00
2	Renaul Master 205/65 R16C (vară)	28	205/65/16 C Leao iGreen VAN 4S 107/105T TL	Serbia	Leao	91V	1000	1200	28000.00	33600.00
3	Fiat Fullbac 205/85 R16C (vară)	4	245/70/16 HIFLY Vigorous AT601 107T			107T	955	1146	3820.00	4584.00

1	Dacia Logan, Dokker 185/65 R15 (iarnă)	16	185/65/15 HIFLY 88T Win-turi 212	China	Hifly	88T	585	702	9360.00	11232.00
2	Dacia Logan 195/65 R15 (iarnă)	8	195/65/15 HIFLY 91T Win-turi 212			91T	625	750	5000.00	6000.00
3	Mercedes 195/75 R16C (iarnă)	4	195/75/16 C HIFLY 8pr 107/105R Win-transit			107/105R	875	1050	3500.00	4200.00
4	Dacia Duster 215/65 R16 (iarnă)	36	215/65/16 HIFLY 98H Win-turi 212			98H	925	1110	33300.00	39960.00
5	WINGLE 7 235/70 R16 (iarnă)	12	235/70/16 Goodride/Westlake 106T SW 606		Goodride	106T	1040	1248	12480.00	14976.00
6	Ford Ranger 255/70 R16 (iarnă)	4	255/70/16 Roadcruza RA1100 111T		Roadcruza	111T	1835	2202	7340.00	8808.00
7	Renault Master 225/65R16C (iarnă)	2	225/65/16C HIFLY 8pr 112/110R Win Tranzit		Hifly	112/110R	1060	1272	2120.00	2544.00
8	Fiat Fullbac 205/85R16 C (iarnă)	4	245/70/16 Leao Winter Defender Ice I-15 SUV 107H		Leao	107H	1165	1398	4660.00	5592.00
9	Opel Vivaro 205/65R16C(iarnă)	4	205/65/16 C Goodride/Westlake 107/105T SW 612		Goodride	107/105T	1000	1200	4000.00	4800.00
4	Dacia Duster 215/65 R16 (vară)	36	215/65/16 HIFLY HF201 98H	China	Hifly	98H	695	834	25020.00	30024.00
5	Ford Tranzit 235/65 R16 C (vară)	4	235/65/16 C HIFLY SUPER2000 121/119R			121/119R	1000	1200	4000.00	4800.00
6	Ford Ranger 255/70 R16 (vară)	4	255/70/16 Leao NOVA-FORCE HP100 115H XL	Serbia	Leao	115H	1140	1368	4560.00	5472.00
7	Škoda 205/60 R16 (vara)	4	205/60/16 HIFLY HF201 92V	China	Hifly	92V	595	714	2380.00	2856.00
8	WINGLE 7 235/70 R16 (vară)	12	235/70/16 Roadcruza RA1100 104S		Roadcruza	104S	1335	1602	16020.00	19224.00
9	Ford Tranzit 195/70 R15 C (vară)	4	195/70/15 C HIFLY SUPER2000 104/102R		Hifly	104/102R	710	852	2840.00	3408.00
10	Mercedes 195/75 R16C (vara)	4	195/75/16 C HIFLY SUPER2000 107/105R			107/105R	775	930	3100.00	3720.00
<b>Total pentru lotul 2</b>		<b>116</b>							<b>97,660.00</b>	<b>117,192.00</b>
<b>Lotul nr. 3 Anvelope auto all season</b>										
1	UAZ 235/75 R15	8	235/75/15 DYNAMO 105S W-H MWS01	China	Dynamo	105S	1170	1404	9360.00	11232.00
2	UAZ 225/75 R16	60	225/75/16 C Leao iGREEN VAN 4S 118/116R	Serbia	Leao	118/116R	1150	1380	69000.00	82800.00
3	NIVA 185/75 R16	2	185/75 R16 Rosava BC-54 95T	Ucraina	Rosava	95T	840	1008	1680.00	2016.00
<b>Total pentru lotul 3</b>		<b>70</b>							<b>80,040.00</b>	<b>96,048.00</b>
<b>Lotul nr. 4 Anvelope pentru camioane</b>										

1	Dacia Logan, Dokker 185/65 R15 (iarnă)	16	185/65/15 HIFLY 88T Win-turi 212	China	Hifly	88T	585	702	9360.00	11232.00
2	Dacia Logan 195/65 R15 (iarnă)	8	195/65/15 HIFLY 91T Win-turi 212			91T	625	750	5000.00	6000.00
3	Mercedes 195/75 R16C (iarnă)	4	195/75/16 C HIFLY 8pr 107/105R Win-transit			107/105R	875	1050	3500.00	4200.00
4	Dacia Duster 215/65 R16 (iarnă)	36	215/65/16 HIFLY 98H Win-turi 212			98H	925	1110	33300.00	39960.00
5	WINGLE 7 235/70 R16 (iarnă)	12	235/70/16 Goodride/Westlake 106T SW 606		Goodride	106T	1040	1248	12480.00	14976.00
6	Ford Ranger 255/70 R16 (iarnă)	4	255/70/16 Roadcruza RA1100 111T		Roadcruza	111T	1835	2202	7340.00	8808.00
7	Renault Master 225/65R16C (iarnă)	2	225/65/16C HIFLY 8pr 112/110R Win Tranzit		Hifly	112/110R	1060	1272	2120.00	2544.00
8	Fiat Fullbac 205/85R16 C (iarnă)	4	245/70/16 Leao Winter Defender Ice I-15 SUV 107H		Leao	107H	1165	1398	4660.00	5592.00
9	Opel Vivaro 205/65R16C(iarnă)	4	205/65/16 C Goodride/Westlake 107/105T SW 612		Goodride	107/105T	1000	1200	4000.00	4800.00
1	GAZ-52 220x508 (7,5 R20)	2	220/508 R (7.50/20) У-112А нс8 ОШЗ	Rusia	Omskshina	125/122J	2170	2604	4340.00	5208.00
2	GAZ-53 240x508 (8,25 R20)	20	240/508 R (8.25/20) У-2 133/131К ОШЗ			133/131K	2370	2844	47400.00	56880.00
3	KAMAZ, ZIL 260x508 (9,00 R20)	32	260/508 R (9.00/20) ИИ-142 Б-1нс 14 ОШЗ			141/138K	2620	3144	83840.00	100608.00
4	MAZ 320x508 (12,00R20)	14	320/508 (12.00 R 20) 20pr HIFLY HH616 156/153K	China	Hifly	156/153K	3990	4788	55860.00	67032.00
5	GAZ-66-11, GAZ-33097 12,0R18	6	12.00/18 (320-457) NEUMASTER 14pr E-2 W-16A TT 138J		Neumaster	138J	4750	5700	28500.00	34200.00
6	MAZ 315/80 R22,5	12	315/80/22.5 HIFLY HH308A 20PR 156/152L		Hifly	156/152 L	3290	3948	19740.00	23688.00
<b>Total pentru lotul 4</b>		<b>86</b>							<b>239,680.00</b>	<b>287,616.00</b>
<b>Lotul nr. 5 Anvelope pentru autospeciale</b>										
1	Motostivuator (TCM) 7.00 R12	2	7.00/12 NEUMASTER 12pr TTF W-9B 138A5/132A5	China	Neumaster	138/132A5	1200	1440	2400.00	2880.00
2	Motostivuator (TCM) 6.00 R9	2	6.00/9 NEUMASTER 12pr TTF W-9C 122A5/116A5			122/116A5	785	942	1570.00	1884.00
<b>Total pentru lotul 5</b>		<b>4</b>							<b>3,970.00</b>	<b>4,764.00</b>
<b>Lotul nr. 6 Anvelope pentru tractoare si remorci</b>										
1	Remorca VUC 15,5/65 R18	2	15.5/65/18 NEUMASTER 12pr TTF QZ-703 145A6	China	Neumaster	145A6	3425	4110	6850.00	8220.00
2	Remorca 2PTS-4 9,00 R16	48	9.00/16 OZKA KNK27 / GTK TN70 14PR TT 128A6	Turcia	OZKA	128A6	1860	2232	89280.00	107136.00

1	Dacia Logan, Dokker 185/65 R15 (iarnă)	16	185/65/15 HIFLY 88T Win-turi 212	China	Hifly	88T	585	702	9360.00	11232.00
2	Dacia Logan 195/65 R15 (iarnă)	8	195/65/15 HIFLY 91T Win-turi 212			91T	625	750	5000.00	6000.00
3	Mercedes 195/75 R16C (iarnă)	4	195/75/16 C HIFLY 8pr 107/105R Win-transit			107/105R	875	1050	3500.00	4200.00
4	Dacia Duster 215/65 R16 (iarnă)	36	215/65/16 HIFLY 98H Win-turi 212			98H	925	1110	33300.00	39960.00
5	WINGLE 7 235/70 R16 (iarnă)	12	235/70/16 Goodride/Westlake 106T SW 606		Goodride	106T	1040	1248	12480.00	14976.00
6	Ford Ranger 255/70 R16 (iarnă)	4	255/70/16 Roadcruza RA1100 111T		Roadcruza	111T	1835	2202	7340.00	8808.00
7	Renault Master 225/65R16C (iarnă)	2	225/65/16C HIFLY 8pr 112/110R Win Tranzit		Hifly	112/110R	1060	1272	2120.00	2544.00
8	Fiat Fullbac 205/85R16 C (iarnă)	4	245/70/16 Leao Winter Defender Ice I-15 SUV 107H		Leao	107H	1165	1398	4660.00	5592.00
9	Opel Vivaro 205/65R16C(iarnă)	4	205/65/16 C Goodride/Westlake 107/105T SW 612		Goodride	107/105T	1000	1200	4000.00	4800.00
3	Remorca 2PTS-5 300/80 R15,3	4	11.5/80//15.3 NEUMASTER 18pr TL F-3 IMPT 143A8	China	Neumaster	143A8	1465	1758	5860.00	7032.00
4	MTZ 11,2 R20	30	11.2/20 (280/85R20) OZKA KNK50 / GTK AS100 8PR TT 113A6	Turcia	OZKA	113A6	2400	2880	72000.00	86400.00
5	MTZ 15,5 R38	44	15.50/38 OZKA KNK50 / GTK AS100 12PR TT 141A6			141A6	5620	6744	247280.00	296736.00
6	Remorca 215/65 R15C	4	215/65/15 C 6PR HIFLY SUPER2000 104/102T			104/102T	830	996	3320.00	3984.00
7	T-150 21,3 R24	2	21.3/24 NEUMASTER 16pr QZ-710 TT 160A8	China	Neumaster	160A8	9600	11520	422400.00	506880.00
<b>Total pentru lotul 6</b>		<b>134</b>							<b>846,990.00</b>	<b>1,016,388.00</b>
<b>Total p/u oferta</b>		<b>500</b>							<b>1,252,440.00</b>	<b>1,502,928.00</b>

Termenul de livrare va fi de 3 zile lucrătoare de la data primirii comenzii

Termenul de plată admis - 30 zile din momentul livrării.



Semnat: \_\_\_\_\_ Goncariuc Ghenadii În calitate de: manager

Ofertantul: SA "Eximotor"

Adresa: mun. Chișinău, str. Aerodromului 15/6

# Product Information Sheet

Delegated Regulation (EU) 2020/740

Supplier name or trademark		HIFLY	
Commercial name or trade designation		Win-turi 212	
Tyre type identifier	Tyre class	300H2020	C1
Tyre size designation		185/65R15	
Speed category symbol		T 190 km/h	
Load-capacity index		88	
Load version		SL	
Fuel efficiency class		E	
Wet grip class		D	
External rolling noise class	External rolling noise value	B	71 dB
Tyre for use in severe snow conditions		Yes	
Tyre for use in severe ice conditions		No	
Date of start of production (Week / Year)		27/20	
Date of end of production (Week / Year)		-	
Additional information			

Model placed on the Union market from 01/04/2021



**EPREL registration number:** 631039

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/631039>

**Supplier:** SHG Consulting (Authorised representative)

**Website:**

**Customer care service:**

**Name:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Website:**

**Email:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Phone:** +8613563396490

**Address:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Product Information Sheet

Delegated Regulation (EU) 2020/740

Supplier name or trademark		HIFLY	
Commercial name or trade designation		Win-turi 212	
Tyre type identifier	Tyre class	300H2021	C1
Tyre size designation		195/65R15	
Speed category symbol		T 190 km/h	
Load-capacity index		91	
Load version		SL	
Fuel efficiency class		E	
Wet grip class		D	
External rolling noise class	External rolling noise value	B	72 dB
Tyre for use in severe snow conditions		Yes	
Tyre for use in severe ice conditions		No	
Date of start of production (Week / Year)		27/20	
Date of end of production (Week / Year)		-	
Additional information			

Model placed on the Union market from 01/04/2021



**EPREL registration number:** 631040

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/631040>

**Supplier:** SHG Consulting (Authorised representative)

**Website:**

**Customer care service:**

**Name:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Website:**

**Email:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Phone:** +8613563396490

**Address:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		Win-transit	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	300H5004	C2
Indicativul dimensiunii pneului		195/75R16C	
Simbolul categoriei de viteză		R 170 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		105	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		D	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		27/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/04/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 631112

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/631112>

**Furnizor:** SHG Consulting (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Site web:**

**E-mail:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Telefon:** +8613563396490

**Adresă:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Product Information Sheet

Delegated Regulation (EU) 2020/740

Supplier name or trademark		WESTLAKE	
Commercial name or trade designation			
Tyre type identifier	Tyre class	SW658 036	C1
Tyre size designation		235/70R16	
Speed category symbol		T 190 km/h	
Load-capacity index		106	
Load version			
Fuel efficiency class		D	
Wet grip class		C	
External rolling noise class	External rolling noise value	B	72 dB
Tyre for use in severe snow conditions		Yes	
Tyre for use in severe ice conditions		No	
Date of start of production (Week / Year)		18/19	
Date of end of production (Week / Year)		-	
Additional information			

Model placed on the Union market from 07/12/2019



**EPREL registration number:** 452639

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/452639>

**Supplier:** Zhongce Europe GmbH (Manufacturer)

**Website:** [www.zc-rubber.com](http://www.zc-rubber.com)

**Customer care service:**

**Name:** International Business Dept.

**Website:**

**Email:** [leoliao@zc-rubber.com](mailto:leoliao@zc-rubber.com)

**Phone:** 0086 571 86755923

**Address:**

Hollerithallee 17  
30419 Hannover  
Germany

# Product Information Sheet

Delegated Regulation (EU) 2020/740

Supplier name or trademark		HIFLY	
Commercial name or trade designation		Win-turi 212	
Tyre type identifier	Tyre class	300H2023	C1
Tyre size designation		215/65R16	
Speed category symbol		H 210 km/h	
Load-capacity index		98	
Load version		SL	
Fuel efficiency class		E	
Wet grip class		D	
External rolling noise class	External rolling noise value	B	72 dB
Tyre for use in severe snow conditions		Yes	
Tyre for use in severe ice conditions		No	
Date of start of production (Week / Year)		27/20	
Date of end of production (Week / Year)		-	
Additional information			

Model placed on the Union market from 01/04/2021



**EPREL registration number:** 631043

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/631043>

**Supplier:** SHG Consulting (Authorised representative)

**Website:**

**Customer care service:**

**Name:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Website:**

**Email:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Phone:** +8613563396490

**Address:**

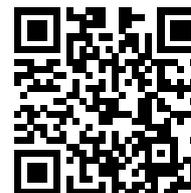
YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		LEAO	
Denumirea comercială		NOVA-FORCE HP100	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	NOVA-FORCE HP100-81	C1
Indicativul dimensiunii pneului		255/70R16	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		115	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		33/21	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 13/08/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 857730

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/857730>

**Furnizor:** Linglong Germany GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Linglong Germany

**Site web:**

**E-mail:** [LLG\\_info@linglong.cn](mailto:LLG_info@linglong.cn)

**Telefon:** +49 (0) 173 7530188

**Adresă:**

Bahnhofstraße 8  
30159 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		<b>HIFLY</b>	
Denumirea comercială		<b>Win-transit</b>	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	<b>300H5013</b>	<b>C2</b>
Indicativul dimensiunii pneului		<b>225/65R16C</b>	
Simbolul categoriei de viteză		<b>R 170 km/h</b>	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		<b>112</b>	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		<b>110</b>	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		<b>D</b>	
Clasa de aderență pe teren umed		<b>D</b>	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	<b>B</b>	<b>73 dB</b>
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		<b>Da</b>	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		<b>27/20</b>	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/04/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 631115

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/631115>

**Furnizor:** SHG Consulting (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Site web:**

**E-mail:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Telefon:** +8613563396490

**Adresă:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		LEAO	
Denumirea comercială		WINTER DEFENDER Ice I-15 SUV-101	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	WINTER DEFENDER Ice I-15 SUV-101	C1
Indicativul dimensiunii pneului		245/70R16	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		107	
Versiunea de sarcină			
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		D	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		14/24	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 29/03/2024



**Numărul de înregistrare EPREL:** 1983633

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/1983633>

**Furnizor:** Linglong Germany GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Linglong Germany

**Site web:**

**E-mail:** [LLG\\_info@linglong.cn](mailto:LLG_info@linglong.cn)

**Telefon:** +49 (0) 173 7530188

**Adresă:**

Bahnhofstraße 8  
30159 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		WESTLAKE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	SW612 042	C2
Indicativul dimensiunii pneului		205/65R16C	
Simbolul categoriei de viteză		T 190 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		105	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		18/19	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 07/12/2019



**Numărul de înregistrare EPREL:** 463400

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/463400>

**Furnizor:** Zhongce Europe GmbH (Producător)

**Site web:** [www.zc-rubber.com](http://www.zc-rubber.com)

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** International Business Dept.

**Site web:**

**E-mail:** [leoliao@zc-rubber.com](mailto:leoliao@zc-rubber.com)

**Telefon:** 0086 571 86755923

**Adresă:**

Hollerithallee 17  
30419 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HF201	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH2048	C1
Indicativul dimensiunii pneului		185/65R15	
Simbolul categoriei de viteză		H (210 km/h)	
Indicele capacității de încărcare		88	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	70 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2472202

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2472202>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

## Serviciul de asistență pentru clienți:

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

## Adresă:

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		VIGOROUS AT601	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH7018	C1
Indicativul dimensiunii pneului		245/70R16	
Simbolul categoriei de viteză		T (190 km/h)	
Indicele capacității de încărcare		107	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2545636

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2545636>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

## Serviciul de asistență pentru clienți:

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

## Adresă:

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		LEAO	
Denumirea comercială		iGREEN VAN 4S	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	iGREEN VAN 4S-09	C2
Indicativul dimensiunii pneului		205/65R16C 8PR	
Simbolul categoriei de viteză		T 190 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		105	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		105	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)		T	
Data începerii producției (Săptămână / An)		30/18	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 25/07/2018



**Numărul de înregistrare EPREL:** 436885

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/436885>

**Furnizor:** Linglong Germany GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Linglong Germany

**Site web:**

**E-mail:** [LLG\\_info@linglong.cn](mailto:LLG_info@linglong.cn)

**Telefon:** +49 (0) 173 7530188

**Adresă:**

Bahnhofstraße 8  
30159 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HF201	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH2056	C1
Indicativul dimensiunii pneului		215/65R16	
Simbolul categoriei de viteză		H (210 km/h)	
Indicele capacității de încărcare		98	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2472205

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2472205>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

## Serviciul de asistență pentru clienți:

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

## Adresă:

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		SUPER2000	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH9047	C2
Indicativul dimensiunii pneului		235/65R16C	
Simbolul categoriei de viteză		R (170 km/h)	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		121	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		119	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		48/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/12/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2644110

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2644110>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

Serviciul de asistență pentru clienți:

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

Adresă:

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HF201	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH2031	C1
Indicativul dimensiunii pneului		205/60R16	
Simbolul categoriei de viteză		V (240 km/h)	
Indicele capacității de încărcare		92	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2472210

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2472210>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

## Serviciul de asistență pentru clienți:

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

## Adresă:

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Product Information Sheet

Delegated Regulation (EU) 2020/740

Supplier name or trademark		ROADCRUZA	
Commercial name or trade designation		RA1100	
Tyre type identifier	Tyre class	S4382 RA1100	C1
Tyre size designation		P235/70R16	
Speed category symbol		T 190 km/h	
Load-capacity index		106	
Load version		SL	
Fuel efficiency class		D	
Wet grip class		D	
External rolling noise class	External rolling noise value	B	71 dB
Tyre for use in severe snow conditions		No	
Tyre for use in severe ice conditions		No	
Date of start of production (Week / Year)		01/19	
Date of end of production (Week / Year)		-	
Additional information			

Model placed on the Union market from 25/04/2021



**EPREL registration number:** 654817

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/654817>

**Supplier:** Dutch Bridge International B.V. (Authorised representative)

**Website:** [Dutchbridgeint.com](http://Dutchbridgeint.com)

**Customer care service:**

**Name:** Shandong New Continent Tire Co., Ltd.

**Website:** <http://www.snctire.com/>

**Email:** [152363616768@163.com](mailto:152363616768@163.com)

**Phone:** +86152363616768

**Address:**

Lushan Project Area, Yishui Economic Development Zone, Linyi City, Shandong, China

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		SUPER2000	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH9030	C2
Indicativul dimensiunii pneului		195/70R15C	
Simbolul categoriei de viteză		R (170 km/h)	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		104	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		102	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2486913

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2486913>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

**Adresă:**

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		LEAO	
Denumirea comercială		NOVA-FORCE HP100	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	NOVA-FORCE HP100-81	C1
Indicativul dimensiunii pneului		255/70R16	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		115	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		33/21	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 13/08/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 857730

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/857730>

**Furnizor:** Linglong Germany GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Linglong Germany

**Site web:**

**E-mail:** [LLG\\_info@linglong.cn](mailto:LLG_info@linglong.cn)

**Telefon:** +49 (0) 173 7530188

**Adresă:**

Bahnhofstraße 8  
30159 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		SUPER2000	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200VH9035	C2
Indicativul dimensiunii pneului		195/75R16C	
Simbolul categoriei de viteză		R (170 km/h)	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		105	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		01/25	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/01/2025.



Numărul de înregistrare EPREL: 2486909

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/2486909>

Furnizor: KKL Consulting SARL (Reprezentant autorizat)

Site web:

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

Nume: Vietnam Cofo Tires Company Limited

Site web:

E-mail: [avery.chan@cofotires.com.vn](mailto:avery.chan@cofotires.com.vn)

Telefon: +84 909978822

**Adresă:**

Lot CN14, CN15 Zone B-Bim Son Industrial Park, Ba Dinh Ward, Bim Son Town, Thanh Hoa Province, Vietnam

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		LEAO	
Denumirea comercială		iGREEN VAN 4S	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	iGREEN VAN 4S-19	C2
Indicativul dimensiunii pneului		225/75R16C 10PR	
Simbolul categoriei de viteză		R 170 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		118	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		116	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		B	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		118	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		116	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)		R	
Data începerii producției (Săptămână / An)		26/19	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 28/06/2019



**Numărul de înregistrare EPREL:** 436920

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/436920>

**Furnizor:** Linglong Germany GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Linglong Germany

**Site web:**

**E-mail:** [LLG\\_info@linglong.cn](mailto:LLG_info@linglong.cn)

**Telefon:** +49 (0) 173 7530188

**Adresă:**

Bahnhofstraße 8  
30159 Hannover  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		DYNAMO	
Denumirea comercială		SNOW-H MWS01	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	1KE-3220010635	C1
Indicativul dimensiunii pneului		235/75R15	
Simbolul categoriei de viteză		S 180 km/h	
Indicele capacității de încărcare		105	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		D	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		05/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 29/11/2020



**Numărul de înregistrare EPREL:** 442467

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/442467>

**Furnizor:** Sailun Europe GmbH (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Senior Vice President

**Site web:** [www.sailuntire.com](http://www.sailuntire.com)

**E-mail:** [sailun.eprel@sailuntire.com](mailto:sailun.eprel@sailuntire.com)

**Telefon:** +491737048500

**Adresă:**

Grosser Hasenpfad 30  
60598 Frankfurt  
Germania

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HH301	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	6920758604043	C3
Indicativul dimensiunii pneului		12.00R20	
Simbolul categoriei de viteză		K (110 km/h)	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		156	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		153	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		D	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		27/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/04/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 793860

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/793860>

**Furnizor:** SHG Consulting (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Site web:**

**E-mail:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Telefon:** +8613563396490

**Adresă:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HH308A	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	6920758601363	C3
Indicativul dimensiunii pneului		315/80R22.5	
Simbolul categoriei de viteză		L (120 km/h)	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		156	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		152	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	73 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Da	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		154	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		151	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)		M (130 km/h)	
Data începerii producției (Săptămână / An)		27/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Informații suplimentare			

Model introdus pe piața Uniunii din 01/04/2021



**Numărul de înregistrare EPREL:** 617714

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/617714>

**Furnizor:** SHG Consulting (Reprezentant autorizat)

**Site web:**

**Serviciul de asistență pentru clienți:**

**Nume:** Shandong Changfeng Tire Co., LTD

**Site web:**

**E-mail:** [liu.yang@hengfengtires.com](mailto:liu.yang@hengfengtires.com)

**Telefon:** +8613563396490

**Adresă:**

YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China

## OSVĚDČENÍ COMMUNICATION



vydáno: Ministry of Transport  
issued by L.Svobody 1222/12  
110 15 Praha 1  
Czech Republic

týkající se <sup>1/</sup>  
concerning:: <sup>1/</sup>

UDĚLENÍ HOMOLOGACE  
ROZŠÍŘENÍ HOMOLOGACE  
ZAMÍTNUTÍ HOMOLOGACE  
ODEBRÁNÍ HOMOLOGACE  
DEFINITIVNÍM UKONČENÍ VÝROBY

APPROVAL GRANTED  
APPROVAL EXTENDED  
APPROVAL REFUSED  
APPROVAL WITHDRAWN  
PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED

typu pneumatiky pro zemědělská vozidla podle předpisu OSN č. 106  
of a type of tyre for agricultural vehicles pursuant to UN Regulation No. 106

Homologační číslo: **E8 106R-001127**  
Approval No.:

Rozšíření číslo: I.  
Extension No. :

- |        |  |  |
|--------|--|--|
| 1.     | Jméno a adresa výrobce<br>Manufacturer's name and address:   | <b>LLC PREMIORI<br/>Levanevsky 91<br/>09108 Bila Tserkva<br/>UKRAINE</b>             |
| 2.     | Označení typu pneumatiky:<br>Tyre type designation:  | <b>TR-302</b>  |
| 2.1    | Obchodní značka(y) / obchodní název (y):<br>Brand name(s)/trademark(s):  | <b>ROSAVA - AgroS</b>  |
| 2.2    | Obchodní popis(y) / obchodní název(y):<br>Trade description(s)/ Commercial name(s):  | -  |
| 3.     | Případně jméno a adresa zástupce výrobce:<br>If applicable, name and address of manufacturer's representative:   | <b>N/A</b>   |
| 4.     | Souhrnný popis:<br>Summarized description:   |  |
| 4.1.   | Rozměr pneumatiky:<br>Size of tyre:  | <b>540/70R24</b>   |
| 4.2.   | Kategorie použití:<br>Category of use:   | <b>Traktor-Záběrové kolo-standardní dezén<br/>Tractor-Drive wheel-Standard tread</b> |
| 4.3.   | Konstrukce: <del>diagonální nebo smíšená/bias belted/radiální</del> <sup>1/</sup><br>Structure: <del>diagonal or bias ply/bias belted/radial</del> <sup>1/</sup> |  |
| 4.4.   | Symbol kategorie rychlosti<br>Speed category symbol:   | <b>A6</b>  |
| 4.5.   | Index zatížení:<br>Load-capacity index:  | <b>140</b>   |
| 4.5.1. | pro záběrová (pouze implement):<br>for traction (implement only):  | -  |
| 4.5.2. | pro vlečená (pouze implement):<br>for trailer (implement only):  | -  |



- 4.6. Zda pneumatika má být vybavena vnitřní duší nebo bez ní: **TUBE TYPE / TUBELESS**  
Whether the tyre is to be fitted with or without an inner tube:
- 4.7. Doplnkový popis použití, je-li požadován: -  
The supplementary service description, if applicable:
5. Technický servis a případně zkušební laboratoř  
schválená pro účely schvalování nebo  
ověřování shody: **IGTT a.s.**  
Technical Service and, where applicable, **Šternberská 446, Louky**  
test laboratory approved for purposes **763 02 ZLÍN**  
of approval or of verification of conformity: **CZECH REPUBLIC**
6. Datum protokolu vydaného touto službou:  
Date of report issued by that service:
7. Číslo protokolu vydané touto službou: -  
Number of report issued by that service:
8. Důvod rozšíření (případně): **Oprava certifikátu**  
Reason(s) of extension (if applicable): **Certificate correction**
9. Poznámky: **Dodatečné značení rozměru 21.3R24**  
Any remarks: **Additional tyre size designation 21.3R24**
10. Místo: **Praha**  
Place: **Prague**
11. Datum: **17.12.2018**  
Date:
12. Podpis:   
Signature: **Petr H u s t á k**
13. Součástí tohoto osvědčení je seznam dokumentů v schvalovací dokumentaci uloženém  
Administrativní službou, které vydaly schválení a které lze získat na základě žádosti.  
Annexed to this communication is a list of documents in the approval file deposited at the  
Administrative Services having delivered the approval and which can be obtained upon  
request

Seznam příložených dokumentů / List of attached documents

- Žádost o rozšíření / Request for extension
- Dezén pneumatiky / Tread pattern
- Profil pneumatiky / Tyre cross-section



<sup>1/</sup> Strike out what does not apply.

## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ЕАЭС RU C- CN. HX27. B.01770/20

Серия **RU** № **0255550**

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

**ПНЕВМАТИЧЕСКИХ ШИН Автономная Некоммерческая Организация «Шинтест»**

Место нахождения (адрес юридического лица): 141800, Московская область, город Дмитров, улица Вокзальная, дом 18;

Адрес места осуществления деятельности: 141800, Московская область, город Дмитров, улица Промышленная, дом 5

телефон/факс. +7(496) 22-4-30-07, адрес электронной почты: [shintest@inbox.ru](mailto:shintest@inbox.ru); аттестат аккредитации

№ РОСС RU. 0001. 11HX27, выдан Федеральной службой по аккредитации, действует с 12.05.2015 г.

### ЗАЯВИТЕЛЬ

Общество с ограниченной ответственностью «Шина-Рус»

Место нахождения (адрес юридического лица), адрес места осуществления деятельности: Россия, 125599, город Москва,

улица Ижорская, дом 7, строение 4, этаж 2, помещение X, комната 21,

Адрес электронной почты: [info@russhin.ru](mailto:info@russhin.ru), Телефон: +7(495) 685-92-28;

Основной государственный регистрационный номер 1137746320887

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

«Shandong Hengfeng Rubber & Plastic Co., Ltd»

Место нахождения (адрес юридического лица): Economic Development Zone, Dawang Town, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province 257335, Китай

(Адреса мест осуществления деятельности по изготовлению продукции согласно приложению №1 0748785 )

### ПРОДУКЦИЯ

**ШИНЫ ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ ДЛЯ ЛЕГКИХ ГРУЗОВЫХ И ГРУЗОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ**

Торговой марки «HIFLY», с посадочным диаметром 16-24,5", категория скорости M, L, J, F, K,

Класс C2 и C3, (см. Приложения №2 0748786, №3 0748787, №4 0748788, №5 0748789),

изготавливаются по спецификации завода изготовителя

Серийный выпуск

### КОД ТН ВЭД ЕАЭС

4011201000 4011209000

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технический регламент Таможенного союза ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств», утвержден Решением КТС от 9 декабря 2011 г. №877;

Правила ООН №54;

Правила ООН №117 (в отношении уровня звука шин при качении, сцепления с мокрым покрытием и сопротивления качению)

### СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

- сообщения об официальном утверждении типа шин «Е4» на соответствие Правилам ООН № 54, на соответствие Правилам ООН № 117, выданные Министерством транспорта общественных работ и водного хозяйства Нидерландов;

- сертификаты соответствия системы менеджмента качества изготовителей шин;

Схема сертификации – 2с\*. применена с учетом примечания I к приложению № 10 к ТР ТС 018/2011.

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Условия и сроки хранения шин по ГОСТ Р 54266-2010, ГОСТ Р 52899-2007. Гарантийный срок службы – 5 лет с даты изготовления.

Маркировка шин единым знаком обращения продукции на рынке государства-членов Таможенного союза согласно п.102 Технического регламента ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств». Сведения о маркировке шин знаком официального утверждения типа указаны в Приложениях № 2-№5.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 11.07.2020

ПО 10.07.2022

### ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

*(подпись)* **О.А. Мартынова** (ф.и.о.)

*(подпись)* **А. Мартынов** (ф.и.о.)



# S E R T İ F İ K A

Sertifika Numarası

**53503**

*Kalite Yönetim Sistem sertifikası aşağıda adı geçen kuruluşa UDEM Uluslararası Belgelendirme Denetim Eğitim Merkezi San. ve Tic. Ltd. Şti. tarafından verilmiştir.*

## Seha Otomotiv Oto Yan Sanayi ve Ticaret Ltd. Şti.

Hosab 5. Cadde No:12 Nilüfer - BURSA / TÜRKİYE

*UDEM Uluslararası Belgelendirme Denetim Eğitim Merkezi San. ve Tic. Ltd. Şti. bu belge ile kuruluşun aşağıdaki standardın şartlarına uygun bir yönetim sistemine sahip olduğunu onaylar.*

# ISO 9001:2008

*Kuruluşun yukarıdaki standard için belgelendirme kapsamı aşağıda ayrıntılı şekilde belirtilmiştir.*

**Otomotiv yedek parça, havalı süspansiyon sistemleri, kauçuk ve kauçuklu metal imalatı ve kalıp tasarımı, satışı**

Belgelendirme Denetim Tarihi : 23.11.2021  
Tescil Tarihi : 25.11.2021  
Yeniden Basım Tarihi : -  
Geçerlilik Tarihi : 24.11.2024

Genel Müdür   
UDEM Uluslararası Belgelendirme  
Denetim Eğitim Merkezi  
San. ve Tic. Ltd. Şti.

Sistem etkin bir şekilde sürdürülebilir ve güncel donatımları zamanında yapıldığı müddetçe bu belge 3 yıl boyunca geçerlidir. Belgenin geçerliliğini [www.udemltd.com.tr](http://www.udemltd.com.tr) internet sayfasından kontrol edebilirsiniz. UDEM Uluslararası Belgelendirme Denetim Eğitim Merkezi San. ve Tic. Ltd. Şti. denetim yürütülmesinde gerekli itina ve yetkinlik sağlanıp olunmasına rağmen sadece inşaat edilmiş büyük ihraçlar için sorumluluk kabul edemez. Bu belgenin mülkiyet hakkı UDEM Uluslararası Belgelendirme Denetim Eğitim Merkezi San. ve Tic. Ltd. Şti.'ye aittir ve istenildiğinde iade edilmesidir.



Adres: Turan Güneş Bulvarı Korman Sitesi 51/M Çankaya - Ankara / Türkiye Tel: +90 312 443 03 77 (pbx) Faks: +90 312 441 87 72  
E-posta: [info@udemltd.com.tr](mailto:info@udemltd.com.tr) [www.udemltd.com.tr](http://www.udemltd.com.tr)

Cert

QSCert

Cert

QSCert

Cert

QSCert

Cert



We cover credibility

QSCert, spol. s r. o.  
Certification Body of Management Systems  
E. P. Veljarskeho 1, 960 01 Zvolen, Slovak Republic



выдал настоящий

# СЕРТИФИКАТ

как свидетельство регистрации системы менеджмента качества компании

## ООО "ПРЕМИОРИ"

ул. Леваневского, 91, г. Белая Церковь, Киевская область, 09100, Украина

разработанной и внедренной в соответствии с требованиями международного стандарта

## ISO 9001:2015

Компания применяет указанные требования в отношении следующих видов деятельности:

**Производство и реализация пневматических шин для легковых автомобилей и прицепов к ним, лёгких грузовых автомобилей, прицепов (трейлеров) к ним, автобусов особо малой вместимости, грузовых колесных транспортных средств и прицепов к ним, шин для сельскохозяйственной техники, внедорожных карьерных автомобилей, строительных, дорожных, подъёмно-транспортных машин, вездеходов, мототехники; резинокордных оболочек, а также действия после продаж**

Сертифицированная СМК функционирует по адресу: ул. Леваневского, 91, г. Белая Церковь, Киевская область, 09100, Украина

Результаты, представленные в отчете об аудите № RE 017/21/64, подтверждают, что система менеджмента качества полностью соответствует требованиям вышеуказанного стандарта.

Сертификат № Q - 9511/22  
Дата первой сертификации: 17.01.2019  
Выдан: 17.01.2022  
Действителен до: 16.01.2025



Ing. Marcel Sluch  
Генеральный директор

Данный сертификат считается действительным лишь при условии сохранения его в списке действующих сертификатов, опубликованном на сайте [www.qscert.com](http://www.qscert.com)





THE UNITED KINGDOM VEHICLE APPROVAL AUTHORITY

COMMUNICATION CONCERNING THE APPROVAL GRANTED <sup>(1)</sup>/ APPROVAL EXTENDED <sup>(1)</sup>/  
APPROVAL REFUSED <sup>(4)</sup>/ APPROVAL WITHDRAWN <sup>(4)</sup>/ PRODUCTION DEFINITELY  
DISCONTINUED <sup>(1)</sup> OF A OF A TYPE OF PNEUMATIC TYRE FOR MOTOR VEHICLES PURSUANT  
TO REGULATION NO. 106.



Approval No: 106R-001286

Extension No: Not applicable

1. Manufacturer's name or trade mark (s) of the tyre: ÖZKA/SEHA
2. Tyre type designation by the manufacturer: Rear Farm
3. Manufacturer's name and address:  
ÖZKA LASTİK VE KAUÇUK SANAYİ TİCARET A.Ş.  
Mahmutpaşa Mah.Kanalyolu Cad.  
No:129,41140 Basiskele/KOCAELI/TURKIYE
4. If applicable, name and address of manufacturer's representative: Not applicable
5. Summarized description: See information document
  - 5.1. Size of tyre: See information document
  - 5.2. Category of use: Tractor - Steering wheel
  - 5.3. Structure: diagonal (bias-ply)/~~bias belted~~/radial <sup>(1)</sup>
  - 5.4. Speed category symbol: See information document

- 5.5. Load-capacity index: See information document
- 5.5.1. for traction (implement only): Not applicable
- 5.5.2. for trailer (implement only): Not applicable
- 5.6. Whether the tyre is to be fitted with or without an inner tube: See information document
- 5.7. The supplementary service description, if applicable: Not applicable
  
- 6. Technical Service and, where applicable, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity: Vehicle Certification Agency
  
- 7. Date of report issued by that service: 08 September 2015
  
- 8. Number of report issued by that service: TSR338153
  
- 9. Reason(s) of extension (if applicable): Not applicable
  
- 10. Any remarks: Approval to Supplement 8
  
- 11. Place: Bristol
  
- 12. Date: 10 SEPTEMBER 2015
  
- 13. Signature:  D LAWLOR  
Head of Technical Standards & Legislation
  
- 14. Annexed to this communication is a list of documents in the approval file deposited at the Administrative Services having delivered the approval and which can be obtained upon request

(1) Strike out what does not apply.

	<b>INFORMATION DOCUMENT ACCORDING TO ECE R106</b>  <i>UNIFORM PROVISIONS CONCERNING THE APPROVAL OF PNEUMATIC TYRES FOR AGRICULTURAL VEHICLES AND THEIR TRAILERS</i>	Document Number	ÖZKA-004
		Original Date	24.11.2014
		Extension Number	0
		Extension Date	-

## 1. GENERAL

1.1.The trade name or mark	ÖZKA/SEHA
1.2.Name and address of tyre production unit	MAHMUTPAŞA MAH. KANALYOLU CAD. NO:129 41140 BAŞISKELE/KOCAELİ

## 2. CHARACTERISTICS OF THE TYRES

2.1.The tyre size designation	Refer to Annex- 1 (Rear Farm)
2.2.The category of use	(b) Tractor - Drive wheel - standard tread; Refer to Annex- 1
2.3.The structure	Diagonal (Bias ply) Refer to Annex- 1
2.4.The speed category symbol	Refer to Annex- 1
2.5.The load-capacity index of the tyre, specifying in case of implement tyres that for traction (only) and that for trailer application, if applicable	Refer to Annex- 1
2.6.Whether the tyre is to be fitted with or without an inner tube	Refer to Annex- 1
2.7.The supplementary service description, if applicable	N.A

2.8.The tyre/rim configuration	Refer to Annex- 1
--------------------------------	-------------------

	<b>INFORMATION DOCUMENT ACCORDING TO ECE R106</b>  <i>UNIFORM PROVISIONS CONCERNING THE APPROVAL OF PNEUMATIC TYRES FOR AGRICULTURAL VEHICLES AND THEIR TRAILERS</i>	Document Number	ÖZKA-004
		Original Date	24.11.2014
		Extension Number	0
		Extension Date	-

2.9. The inflation pressure (bar or kPa) for measurements	Refer to Annex- 1
---	-------------------

### LIST OF ANNEXES

ANNEX NO	DEFINITION
Annex-1	Range of tyre sizes (Rear Farm)

**ÖZKA LASTİK VE KAUÇUK  
SAN. TİC. A.Ş.**  
 Mahmutpaşa Mah. Kanalyolu Cad.  
 No:129 Başiskele / KOCAELİ  
 Tepecik V.D. 6620720581  
 Tic. Sicil No: 7775 / 14362  
 San. Oda. Sic. No: 7775 / 662

**ANNEX-1 RANGE OF TYRE SIZES**

PATTERN	Code	Tyre Size	PLY RATING (PR)	TUBELESS/ TUBE TYPE	RIM (PERMITTED)	Inflated Unloaded Dimensions		Service Description		Load and Pressure	
						Section Width (mm)	Overall Diameter (mm)	Load Index	Speed Index	Tyre Load Capacity (kg)	Tyre Pressure (Psi)
<b>TYRE TYPE : REAR FARM</b>											
KNK 50	5002	8,3-24	6	TUBE TYPE	W7	210	1009	105	A6	925	30
	5003	8,3-24	8	TUBE TYPE	W7	210	1009	108	A6	1000	35
	5102	9,50-24	6	TUBE TYPE	W8	241	1050	110	A6	1060	28
	5103	9,50-24	8	TUBE TYPE	W8	241	1050	116	A6	1250	34
	5112	11,2/10-24	6	TUBE TYPE	W10	284	1105	110	A6	1060	26
	5113	11,2/10-24	8	TUBE TYPE	W10	284	1105	116	A6	1250	34
	5115	11,2/10-24	12	TUBE TYPE	W10	284	1105	122	A6	1500	40
	5122	12,4/11-24	6	TUBE TYPE	W11,DW11	315	1160	115	A6	1215	24
	5123	12,4/11-24	8	TUBE TYPE	W11,DW11	315	1160	118	A6	1320	29
	5125	12,4/11-24	12	TUBE TYPE	W11,DW11	315	1160	124	A6	1600	35
	5132	13,6/12-24	6	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1210	120	A6	1400	22
	5133	13,6/12-24	8	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1210	123	A6	1550	28
	5135	13,6/12-24	12	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1210	129	A6	1850	34
	5142	14,9/13-24	6	TUBE TYPE	W13	378	1265	125	A6	1650	20
	5143	14,9/13-24	8	TUBE TYPE	W13	378	1265	128	A6	1800	26
	5144	14,9/13-24	10	TUBE TYPE	W13	378	1265	131	A6	1950	30
	5146	14,9/13-24	14	TUBE TYPE	W13	378	1265	137	A6	2300	38
	5184	14,9/13-26	10	TUBE TYPE	W13	378	1315	133	A6	2060	30
	5186	14,9/13-26	14	TUBE TYPE	W13	378	1315	140	A6	2500	39
	5154	18,4/15-26	10	TUBE TYPE	W15L,W16L	467	1461	142	A6	2650	26
	5156	18,4/15-26	14	TUBE TYPE	W15L,W16L	467	1461	150	A6	3350	40
	5202	11,2/10-28	6	TUBE TYPE	W10	284	1205	112	A6	1120	26
	5203	11,2/10-28	8	TUBE TYPE	W10	284	1205	118	A6	1320	34
	5212	12,4/11-28	6	TUBE TYPE	W11	315	1260	117	A6	1285	25
	5213	12,4/11-28	8	TUBE TYPE	W11	315	1260	125	A6	1650	30
	5222	13,6/12-28	6	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1310	121	A6	1450	23
	5223	13,6/12-28	8	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1310	125	A6	1650	29
	5232	14,9/13-28	6	TUBE TYPE	W13,DW13	378	1365	125	A6	1650	20
	5233	14,9/13-28	8	TUBE TYPE	W13,DW13	378	1365	130	A6	1900	26
	5253	16,9/14-28	8	TUBE TYPE	W14L	429	1435	135	A6	2180	24
	5254	16,9/14-28	10	TUBE TYPE	W14L	429	1435	139	A6	2430	29
	5256	16,9/14-28	14	TUBE TYPE	W14L	429	1435	143	A6	2725	34
	5303	14,9/13-30	8	TUBE TYPE	W13	378	1415	132	A6	2000	26
	5304	14,9/13-30	10	TUBE TYPE	W13	378	1415	136	A6	2240	29
	5313	16,9/14-30	8	TUBE TYPE	W15L	429	1485	137	A6	2300	25
	5314	16,9/14-30	10	TUBE TYPE	W15L	429	1485	144	A6	2800	28
	5316	16,9/14-30	14	TUBE TYPE	W15L	429	1485	150	A6	3350	34
	5323	18,4/15-30	8	TUBE TYPE	W16L	467	1550	139	A6	2430	20
	5324	18,4/15-30	10	TUBE TYPE	W16L	467	1550	145	A6	2900	26
	5326	18,4/15-30	14	TUBE TYPE	W16L	467	1550	154	A6	3750	40
	5442	8,00-16	6	TUBE TYPE	W7	211	1195	105	A6	925	35
	5413	8,00-16	8	TUBE TYPE	W7	211	1195	111	A6	1090	46
	5417	8,00-16	8	TUBELESS	W7	211	1195	111	A6	1090	46
	5422	9,5-16	6	TUBE TYPE	W8	241	1250	109	A6	1030	30
	5423	9,5-32	8	TUBE TYPE	W8	241	1050	115	A6	1215	39



**ANNEX-1 RANGE OF TYRE SIZES**

PATTERN	Code	Tyre Size	PLY RATING (PR)	TUBELESS/ TUBE TYPE	RIM (PERMITTED)	Inflated Unloaded Dimensions		Service Description		Load and Pressure	
						Section Width (mm)	Overall Diameter (mm)	Load Index	Speed Index	Tyre Load Capacity (kg)	Tyre Pressure (Psi)
	5427	9,5-32	8	TUBELESS	W8	241	1250	115	A6	1215	39
	5432	12,4-32	6	TUBE TYPE	W11	315	1360	119	A6	1360	24
	5433	12,4-32	8	TUBE TYPE	W11	315	1360	125	A6	1650	32
	5513	16,9/14-34	8	TUBE TYPE	W15L	429	1585	139	A6	2430	24
	5514	16,9/14-34	10	TUBE TYPE	W15L	429	1585	142	A6	2650	29
	5516	16,9/14-34	14	TUBE TYPE	W15L	429	1585	148	A6	3150	37
	5524	18,4/15-34	10	TUBE TYPE	W16L	467	1650	146	A6	3000	26
	5526	18,4/15-34	14	TUBE TYPE	W16L	467	1650	153	A6	3650	36
	5602	12,4/11-36	6	TUBE TYPE	W11,DW11	315	1465	121	A6	1450	24
	5603	12,4/11-36	8	TUBE TYPE	W11,DW11	315	1465	126	A6	1700	29
	5612	13,6/12-36	6	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1515	125	A6	1650	23
	5613	13,6/12-36	8	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1515	129	A6	1850	29
	5642	12,4/11-38	6	TUBE TYPE	W10,W11	315	1515	122	A6	1500	24
	5643	12,4/11-38	8	TUBE TYPE	W10,W11	315	1515	127	A6	1750	29
	5702	13,6/12-38	6	TUBE TYPE	W12	345	1565	126	A6	1700	23
	5703	13,6/12-38	8	TUBE TYPE	W12	345	1565	131	A6	1950	29
	5704	13,6/12-38	10	TUBE TYPE	W12	345	1565	135	A6	2180	33
	5713	14,00-38	8	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1565	131	A6	1950	29
	5714	14,00-38	10	TUBE TYPE	W12,DW12	345	1565	135	A6	2180	33
	5723	15,5-38	8	TUBE TYPE	W14L	394	1570	133	A6	2060	26
	5724	15,5-38	10	TUBE TYPE	W14L	394	1570	138	A6	2360	33
	5733	16,9-38	8	TUBE TYPE	W15L	429	1685	141	A6	2575	24
	5734	16,9-38	10	TUBE TYPE	W15L	429	1685	145	A6	2900	30
	5736	16,9-38	14	TUBE TYPE	W15L	429	1685	152	A6	3550	40
	5744	18,4-38	10	TUBE TYPE	W16L	467	1750	147	A6	3075	26
	5746	18,4-38	14	TUBE TYPE	W16L	467	1750	154	A6	3750	36
	5333	16,9/14-30	8	TUBE TYPE	W15L	429	1485	137	A6	2300	25
	5334	16,9/14-30	10	TUBE TYPE	W15L	429	1485	144	A6	2600	28
	5336	16,9/14-30	14	TUBE TYPE	W15L	429	1485	150	A6	3350	34
	5753	15,5-38	8	TUBE TYPE	W14L	394	1570	133	A6	2060	26
	5754	15,5-38	10	TUBE TYPE	W14L	394	1570	138	A6	2360	33
	5763	16,9-38	8	TUBE TYPE	W15L	429	1685	141	A6	2575	24
	5764	16,9-38	10	TUBE TYPE	W15L	429	1685	145	A6	2900	30
		16,9-38	12	TUBE TYPE	W15L	429	1685	148	A6	3150	34
	5766	16,9-38	14	TUBE TYPE	W15L	429	1685	152	A6	3550	40
KNK 55		20.5-25	6	TUBE TYPE / TUBELESS	W13	378	1265	123	A6	1550	20



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ЕАЭС RU C-RU.HB89.B.00438/24

Серия **RU** № **0514414**



### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

**ПРОДУКЦИИ** Автономная некоммерческая организация Орган по сертификации продукции «ТайрТест». ОГРН 1197700011783.

Юридический адрес (место нахождения): 109004, Россия, г. Москва, муниципальный округ Таганский вн. тер. г., ул. Александра Солженицына, д. 31, стр. 1, помещ. 1/4.

Фактический адрес (место осуществления деятельности): 109004, Россия, г. Москва, муниципальный округ Таганский вн. тер. г., ул. Александра Солженицына, д. 31, стр. 1, помещ. 1/4 (каб. 407). Телефон: +7 (495) 912-84-12, e-mail: tyretest@bk.ru, info@tyretest.pro.

Уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц № RA.RU.11HB89 от 16 ноября 2020 г.

### ЗАЯВИТЕЛЬ

**Акционерное общество «Кордиант».** ОГРН 1027600842972

Юридический адрес (место нахождения): 150003, Россия, г. Ярославль, ул. Советская, 69.

Телефон: +7(495) 980-55-35, факс: +7(495) 933-38-65, e-mail: info@cordiant.ru.

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

**Акционерное общество «Омскшина».** ОГРН: 1025501244779.

Юридический адрес (место нахождения) и фактический адрес (место осуществления деятельности):

Россия, 644018, г. Омск, ул. П.В. Бударкина, 2. Тел.: (3812) 39-22-04, факс: (3812) 39-22-93, e-mail: info@cordiant-oshz.ru

### ПРОДУКЦИЯ

Шины пневматические для грузовых автомобилей.

Модели, размерности и нормативно-техническая документация на выпуск продукции см. в приложениях: № 1 бланк № 1000215, № 2 бланк № 1000216, № 3 бланк № 1000217. Класс С3, категория использования – специальная (профессиональная внедорожная шина). В соответствии с Правилами № 54 ООН: (п.2.5.3.1) «профессиональная внедорожная шина» - шина специального назначения, используемая для работы в тяжелых внедорожных условиях; (п.3.1.13) «POR» - профессиональное транспортное средство повышенной проходимости.

Серийный выпуск.

**КОД ТН ВЭД ЕАЭС 4011 20 900 0**

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 018/2011 «О безопасности колёсных транспортных средств», принятого Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011 г. № 877.

### СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

- Заявки № 132/24 регистрационный № 424/ТР ТС 018 от «03» апреля 2024 г.;
- Сообщений «Е8» об официальном утверждении типа шины на соответствие требованиям Правил № 54 ООН, выданных Министерством транспорта Чешской Республики, Nabrezi L. Svobody 12, CZ-110 15 Praha 1;
- Сообщений «Е22» об официальном утверждении типа шины на соответствие требованиям Правил № 54 ООН, выданных Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии (Росстандарт), Пресненская набережная, 10, стр. 2, Москва, Россия, 123112;
- Пункта 1.1.8 Правил № 117-02 ООН, касающегося неприменения требований в отношении профессиональных шин повышенной проходимости.
- Сертификата соответствия системы менеджмента качества требованиям стандарта IATF 16949:2016 №: 27448/F/0001/SM/RUS от 09 августа 2021 г. до 08 августа 2024 г., выданного «United Registrar of Systems Ltd.»;
- Сертификата соответствия системы менеджмента качества требованиям стандарта ISO 9001:2015 №: 83567/B/0003/UK/RUS от 01 сентября 2021 г. до 31 августа 2024 г., выданного «United Registrar of Systems Ltd.»;
- Схемы сертификации 2с(\*)

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Условия, сроки хранения, гарантийный срок и срок службы шин в соответствии с требованиями нормативно – технической документации см. в приложениях: № 1 бланк № 1000215, № 2 бланк № 1000216, № 3 бланк № 1000217. Маркировка шин единым знаком обращения продукции на рынке государств – членов Евразийского экономического союза согласно п. 102 Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 018/2011 «О безопасности колёсных транспортных средств».

**СРОК ДЕЙСТВИЯ С** 26.04.2024 г. **ПО** 25.04.2026 г. **ВКЛЮЧИТЕЛЬНО**

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

*Пет*  
(подпись)

*Снобкова*  
(подпись)



Петкевич Андрей Андреевич

(Ф.И.О.)

Снобкова Людмила Николаевна

(Ф.И.О.)

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС

RU C-RU.HB89.B.00438/24

Серия **RU** № **1000215**

Сведения о продукции, на которую выдан сертификат соответствия

**Шины пневматические для грузовых автомобилей код ТН ВЭД ЕАЭС 4011 20 900 0**

Полное наименование продукции, сведения о продукции, обеспечивающие её идентификацию (тип, марка, модель, артикул и др.)	Обозначение документации по которой выпускается продукция.	Наименование и реквизиты документа (документов), обеспечивающие идентификацию продукцию (Сообщения об официальном утверждении типа шины)
530/70-533 (1300×530-533) 12PR 156F TT модель ВИ-3	ГОСТ 13298-90	E8 002625 от 01.08.2018
14,00-20 10PR 140G TT модель ОИ-25	ГОСТ 13298-90	E8 002703 от 04.02.2019
14,00-20 10PR 140G TT модель ОИ-25 POWER TIRE	ГОСТ 13298-90	E8 002703 от 04.02.2019
14,00-20 10PR 140G TT модель ОИ-25 Trumptyre	ГОСТ 13298-90	E8 002703 от 04.02.2019
325/95R18 (12,00R18) 138J TT модель VM-115 TyRex CRG	ТУ 22.11.13-179-05766869-2016	E8*54R00/23*2537*02 от 11.03.2020
425/85R21 20PR 160J TT модель VO-1260 TyRex CRG	ТУ 22.11.13-183-05766869-2019	E8 002766 от 14.06.2019
425/85R21 20PR 160J TT модель VO-1260-1 TyRex CRG	ТУ 22.11.13-183-05766869-2019	E8 002767 от 14.06.2019
425/85R21 14PR 146K TT модель O-184 TyRex CRG POWER	ТУ 2521-140-05766869-2006	E8 002607 от 22.06.2018
425/85R21 18PR 156J TT модель O-184 TyRex CRG POWER	ТУ 2521-140-05766869-2006	E8 002605 от 22.06.2018
425/85R21 20PR 160J TT модель O-184 TyRex CRG POWER	ТУ 2521-140-05766869-2006	E8 002606 от 22.06.2018
400/80-533 (1220×400-533) 10PR 142G TT модель И-П184	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002624 Ext.I от 29.10.2018
400/80-533 (1220×400-533) 10PR 142G TT модель И-П184 POWER TIRE	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002624 Ext.I от 29.10.2018
400/80-533 (1220×400-533) 10PR 142G TT модель И-П184 Trumptyre	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002624 Ext.I от 29.10.2018
12,00-18 8PR 129J TT модель K-70	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002595 от 08.06.2018
12,00-18 8PR 129J TT модель K-70 POWER TIRE	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002595 от 08.06.2018
12,00-20 8PR 135J TT модель M-93	ТУ 2521-146-05766869-2007	E8 002596 от 08.06.2018
8,25R20 12PR 130/128K TT модель VM-201 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2915*00 от 04.06.2020
8,25R20 14PR 133/131K TT модель VM-201 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2916*00 от 04.06.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель VM-201 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002593 от 08.06.2018
12,00R20 18PR 154/149J TT модель VM-201 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002597 от 08.06.2018
10,00R20 16PR 146/143K TT модель VM-310 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002445 от 10.10.2016
10,00R20 18PR 149/146K TT модель VM-310 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002658 от 26.09.2018
11,00R20 16PR 150/146K TT модель VM-310 Tyrex CRG	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002468 от 31.01.2017
9,00-20 12PR 136/133J TT модель ВИ-244 УД-1	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0194*04 от 13.08.2021
10,00R20 16PR 146/143K TT модель И-281 У-4	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0456*04 от 11.12.2020
10,00R20 18PR 149/146J TT модель И-281 У-4	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0594*02 от 13.08.2021
10,00R20 16PR 146/143K модель И-281 У-4 Trumptyre	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0456*04 от 11.12.2020
10,00R20 16PR 146/143K модель И-281 У-4 GOODTRACTION	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0456*04 от 11.12.2020
10,00R20 16PR 146/143K TT модель И-281 У-4 POWER TIRE	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0456*04 от 11.12.2020
12,00R20 14PR 146/143J TT модель ИД-304 У-4	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0436*03 от 13.08.2021

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

*Петкович*  
(подпись)

*Снобкова*  
(подпись)



Петкович Андрей Андреевич  
(Ф.И.О.)

Снобкова Людмила Николаевна  
(Ф.И.О.)

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 2

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС

RU C-RU.HB89.B.00438/24

Серия **RU** № **1000216**

Сведения о продукции, на которую выдан сертификат соответствия

### Шины пневматические для грузовых автомобилей код ТН ВЭД ЕАЭС 4011 20 900 0

Полное наименование продукции, сведения о продукции, обеспечивающие её идентификацию (тип, марка, модель, артикул и др.)	Обозначение документации по которой выпускается продукция.	Наименование и реквизиты документа (документов), обеспечивающие идентификацию продукцию (Сообщения об официальном утверждении типа шины)
12,00R20 18PR 154/149J TT модель ИД-304 У-4	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0438*06 от 10.12.2020
12,00R20 18PR 154/149J TT модель ИД-304 У-4 GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0438*06 от 10.12.2020
12,00R20 18PR 154/149J TT модель ИД-304 У-4 POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0438*06 от 10.12.2020
12,00R20 18PR 154/149J TT модель ИД-304 У-4 Trumptyre	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0438*06 от 10.12.2020
12,00R20 18PR 154/149J TT модель ИД-304М У-4	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0438*06 от 10.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель И-Н142Б-1	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0494*04 от 11.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель И-Н142Б-1 GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0494*04 от 11.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель И-Н142Б-1 POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0494*04 от 11.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель И-Н142Б-1 Trumptyre	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0494*04 от 11.12.2020
9,00R20 14PR 141/138K TT модель И-Н142Б-1	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2583*01 от 23.09.2020
9,00R20 14PR 141/138K TT модель И-Н142Б-1 GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2583*01 от 23.09.2020
9,00R20 14PR 141/138K TT модель И-Н142Б-1 POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2583*01 от 23.09.2020
9,00R20 14PR 141/138K TT модель И-Н142Б-1 Trumptyre	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2583*01 от 23.09.2020
12,00R20 18PR 154/149J TT модель О-108	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2858*00 от 29.10.2019
9,00R20 12PR 136/133J TT модель О-128	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0348*03 от 13.08.2021
10,00R20 16PR 146/143K TT модель О-164 AUTOSTRADA	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0449*03 от 13.08.2021
11,00R20 16PR 150/146K TT модель О-168 TyRex CRG Universal	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0481*03 от 13.08.2021
9,00R20 12PR 136/133J модель О-40БМ-1	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0018*04 от 11.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель О-40БМ-1 GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0018*04 от 11.12.2020
9,00R20 12PR 136/133J TT модель О-40БМ-1 POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0018*04 от 11.12.2020
9,00R20 14PR 140/137J TT модель О-40БМ-1	TU 2521-151-05766869-2008	E8 002594 от 08.06.2018
12,00R20 18PR 154/149J TT модель О-75	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0162*05 от 13.08.2021
12,00R20 18PR 154/149J TT модель О-75М	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0162*05 от 13.08.2021
10,00R20 16PR 146/143K TT модель ОИ-73Б	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2859*02 от 23.09.2020
10,00R20 16PR 146/143K TT модель ОИ-73Б GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2859*02 от 23.09.2020
10,00R20 16PR 146/143K TT модель ОИ-73Б POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E8*54R00/23*2859*02 от 23.09.2020
8,25R20 10PR 125/122J TT модель У-2	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0149*04 от 23.12.2020
8,25R20 10PR 125/122J TT модель У-2 GOODTRACTION	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0149*04 от 23.12.2020
8,25R20 10PR 125/122J TT модель У-2 POWER TIRE	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0149*04 от 23.12.2020
8,25R20 10PR 125/122J TT модель У-2 Trumptyre	TU 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0149*04 от 23.12.2020

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

*Петкевич*  
(подпись)

*Снобкова*  
(подпись)



Петкевич Андрей Андреевич

(Ф.И.О.)

М.П.

Снобкова Людмила Николаевна

(Ф.И.О.)

## ПРИЛОЖЕНИЕ № 3

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-RU.HB89.B.00438/24

Серия **RU** № **1000217**

Сведения о продукции, на которую выдан сертификат соответствия

**Шины пневматические для грузовых автомобилей код ТН ВЭД ЕАЭС 4011 20 900 0**

Полное наименование продукции, сведения о продукции, обеспечивающие её идентификацию (тип, марка, модель, артикул и др.)	Обозначение документации по которой выпускается продукция.	Наименование и реквизиты документа (документов), обеспечивающие идентификацию продукцию (Сообщения об официальном утверждении типа шины)
8,25R20 14PR 133/131K TT модель У-2	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002598 от 13.06.2018
8,25R20 14PR 133/131K TT модель У-2 POWER TIRE	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002598 от 13.06.2018
8,25R20 14PR 133/131K TT модель У-2 Trumptyre	ТУ 2521-151-05766869-2008	E8 002598 от 13.06.2018
12,00-20 14PR 146/143G TT модель УД-1 ВИ-243	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0084*04 от 13.08.2021
12,00-20 16PR 150/146G TT модель УД-1 ВИ-243	ТУ 2521-151-05766869-2008	E22*54R00/23*0331*03 от 13.08.2021
400/70-533 (1100×400-533) 12PR 145G TT модель О-47А	ТУ 2521-158-05766869-2012	E22*54R00/23*0160*04 от 13.08.2021
400/70-533 (1100×400-533) 14PR 149G TT модель О-47А	ТУ 2521-158-05766869-2012	E22*54R00/23*0595*02 от 13.08.2021
14,00R20 18PR 160G TT модель О-103	ТУ 2521-164-05766869-2013	E22*54R00/23*0247*04 от 13.08.2021
8,25R20 12PR 130/128K TT модель О-79 TyRex CRG Road	ТУ 38.604-12-108-96	E8*54R00/23*2861*00 от 29.10.2019
8,25R20 14PR 133/131K TT модель О-79 TyRex CRG Road	ТУ 38.604-12-108-96	E8*54R00/23*2860*00 от 29.10.2019
14,00-20 14PR 147G TT модель ОИ-25	ТУ 38.604-12-68-92	E22*54R00/23*0085*07 от 13.08.2021
14,00-20 14PR 147G TT модель ОИ-25 POWER TIRE	ТУ 38.604-12-68-92	E22*54R00/23*0085*07 от 13.08.2021
14,00-20 14PR 147G TT модель ОИ-25 Trumptyre	ТУ 38.604-12-68-92	E22*54R00/23*0085*07 от 13.08.2021
500/70-508 (1200×500-508) 16PR 156F TT модель ИД-П284	ТУ 38.604-12-85-00	E22*54R00/23*0144*04 от 13.08.2021
500/70-508 (1200×500-508) 16PR 156F TT модель ИД-П284 POWER TIRE	ТУ 38.604-12-85-00	E22*54R00/23*0144*04 от 13.08.2021
500/70-508 (1200×500-508) 16PR 156F TT модель ИД-П284 Trumptyre	ТУ 38.604-12-85-00	E22*54R00/23*0144*04 от 13.08.2021

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*Петкевич*  
(подпись)

*Снобкова*  
(подпись)



Петкевич Андрей Андреевич

(Ф.И.О.)

Снобкова Людмила Николаевна

(Ф.И.О.)

THE NETHERLANDS  
(N E D E R L A N D)

## COMMUNICATION

Concerning <sup>(1)</sup>:

- approval granted
- ~~approval extended~~
- ~~approval refused~~
- ~~approval withdrawn~~
- ~~production definitely discontinued~~

of a type of tyre with regard to 'rolling sound emission level' and/or 'adhesion performance on wet surfaces' and/or 'rolling resistance' pursuant to Regulation number 117.

**Approval number: E4\*117R02/09\*9662\*00****Correction: 01**

1. Manufacturer's name and address : SHANDONG LINGLONG TYRE CO., LTD  
777 Jinlong Road, Zhaoyuan City  
SHANDONG PROVINCE, 265406, China  
(PROC)
2. If applicable, name and address of manufacturer's representative : N/A
3. 'Tyre class' and 'category of use' of the type of tyre : ~~Class C1~~ / Class C2 / ~~Class C3~~<sup>(1)</sup>  
~~normal~~ / snow / ~~special~~<sup>(1)</sup>
- 3.1. Snow tyre for use in severe snow conditions : yes/~~no~~<sup>(1)</sup>
- 3.2. Traction tyre : ~~yes~~/no<sup>(1)</sup>
4. Tyre type designation :
- 4.1. Brand name(s)/trademark(s) of the type of tyre : LINGLONG, LEAO
- 4.2. Trade description(s)/Commercial name(s) of the type of tyre : GREEN-Max VAN 4S, iGREEN VAN 4S

5. Technical service and, where applicable, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity tests : IDIADA Automotive Technology, S.A.  
L'Albornar, P.O. Box 20  
43710 Santa Oliva (Tarragona), SPAIN
6. Performance(s) approved : sound level at (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>, wet adhesion level, rolling resistance level (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>
- 6.1. Sound level of the representative tyre size, see Paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix 1 to Annex 3: 72 dB(A) at reference speed of 70/80 km/h<sup>(1)</sup>.
- 6.2. Wet adhesion level of the representative tyre size, see Paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix to Annex 5: 1.43 (G) using the vehicle ~~or trailer~~ method<sup>(1)</sup>.
- 6.3. Rolling resistance level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix 3 to Annex 6: 8.88 N/kN.
- 6.4. Snow grip level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation No. 117, as per item 7. of the test report in the appendix 2<sup>(2)</sup> to Annex 7: 1.11 (Snow grip index) using the brake on snow method<sup>(1)</sup>, ~~spin traction method~~<sup>(1)</sup> or ~~acceleration method~~<sup>(1)</sup>.
7. Number of report issued by that service : CV18080286
8. Date of report issued by that service : 06/09/2018
9. Reason(s) of extension (if applicable) : N/A
10. Any remarks : Type approval number correction
11. Place : Zoetermeer
12. Date : 29-MAY-2018
13. Signature :   

14. Annexed to this communication are: T. H. K. Spatz
- 14.1. A list of documents in the approval file deposited at the Type Approval Authorities having delivered the approval and which can be obtained upon request<sup>(3)</sup>.
- 14.2. A list of tyre size designations: Specify for each brand name/trademark and/or each trade description/Commercial name the list of tyre size designations, adding in case of Class C1 tyres the mark 'reinforced' (or 'extra load') or the speed symbol of snow tyres or in the case of tyres of Classes C2 and C3, the mark 'traction', if so required by paragraph 3.1. of this Regulation.

<sup>(1)</sup> Strike out what does not apply.

<sup>(2)</sup> Appendix 2 for C1 and C2 tyres.  
Appendix 3 for C3 tyres.

<sup>(3)</sup> In the case of 'snow tyre for use in severe snow conditions' a test report according to Appendix 2 of Annex 7 shall be submitted.

## TECHNICAL DOCUMENTATION



**RELATING TO ECE TYPE-APPROVAL FOR A TYPE OF TYRE WITH REGARD TO ROLLING SOUND EMISSIONS AND TO ADHESION ON WET SURFACES (ECE Regulation 117)**

**1. GENERAL**

- 1.1. The performance characteristics to be assed for the :Rolling sound emissions and adhesion on wet surfaces and rolling resistance
- 1.2. Manufacturer's name : SHANDONG LINGLONG TYRE CO., LTD.
- 1.3. Name and address of applicant : SHANDONG LINGLONG TYRE CO., LTD.  
777 Jinlong Road, Zhaoyuan City  
SHANDONG PROVINCE, 265406, China(PROC)
- 1.4. Address(es) of manufacturing plant(s) : the same as the applicant  
Brand name(s), Trade description(s) or Trade mark(s) : LINGLONG; LEAO  
to be used for particular tyre type-approval requested GREEN-Max VAN 4S; iGREEN VAN 4S
- 2. TYRE**
- 2.1. Tyre classification (class C1, C2, C3) : ~~Class C1~~ / Class C2 / ~~Class C3~~
- 2.2. Section width range for class C1 tyres : see attached list of tyre size
- 2.3. Tyre structure : ~~diagonal / bias belted~~ / radial
- 2.4. For Class C1 tyres, state weather:
  - 2.4.1 Reinforced (or extra load) in case of approval with regarding to rolling sound emission level : not applicable
  - 2.4.2 Speed category symbol "Q" or below (not including "H") or "R" and above (including "H") in case of snow tyres for approval with regarding to adhesion on wet surfaces : not applicable
- 2.5. Category of use (normal, snow, special) : ~~normal~~ / snow / ~~special~~ (Snow tyre for use in severe snow conditions)
- 2.6. A list of tyre designations covered by this application : see attached list of tyre size
- 2.7. Details of major features, with respect to the effects on tyre performance (i.e. rolling emission level or adhesion on wet surfaces, respectively) of the tread pattern(s) to be used on the designated range of tyre sizes. This may be by drawing, photograph or description but must be sufficient to allow the type approval authority or technical service to determine whether any subsequent changes to the major features will adversely affect the tyre performance : see attached drawing of tread pattern

MANUFACTURER'S STAMP

Signature: 

Name: ... Wang Xiumei.....

**THIS APPLICATION IS ACCOMPANIED BY:**

- List of tyre size
- Drawing of tread pattern
- The test report



iDiADA CV18080286

List of tyre size

Brand name(s) or Trade mark(s) : LINGLONG; LEAO

Tread pattern : GREEN-Max VAN 4S; iGREEN VAN 4S

Tyre size	Approval No.	Limit dB(A)	Wet grip index(G)	Limit RRC (N/Kn)
155/70R12C 6PR 89/87R	E4-0041540	73	≥0.85	≤10.0
175/65R14C 6PR 90/88T	E4-0041541			
175/70R14C 6PR 95/93T	E4-0042073			
185/75R16C 8PR 104/102R	E4-0027658			
195/60R16C 6PR 99/97R	E4-0042074			
195/65R16C 8PR 104/102R	E4-0040541			
195/70R15C 8PR 104/102R	E4-0040539			
195/75R16C 8PR 107/105R	E4-0040540			
205/65R16C 8PR 107/105T	E4-0040546			
205/70R15C 8PR 106/104R	E4-0041542			
205/75R16C 8PR 110/108T	E4-0040543			
215/60R16C 6PR 103/101T	E4-0041544			
215/60R17C 8PR 109/107T	E4-0042075			
215/65R16C 8PR 109/107T	E4-0040547			
215/70R15C 8PR 109/107R	E4-0041543			
215/75R16C 8PR 113/111R	E4-0027661			
225/65R16C 8PR 112/110S	E4-0040544			
225/70R15C 8PR 112/110S	E4-0040542			
225/75R16C 10PR 118/116R	E4-0042076			
235/65R16C 8PR 115/113R	E4-0040545			



